

ESPAJAN KIELI

Yleistä

Espanjan kielessä voi suorittaa **60** opintopisteen opintokokonaisuuden: **perusopinnot 25 op ja aineopinnot 35 op**. Se soveltuu sivuaineeksi mm. muiden kieliaineiden opiskelijoille, erityisesti ranskan kielen opiskelijoille, kääntäjille sekä yhteiskunta- ja taloustieteilijöille.

Perusopintojen tavoitteena on saavuttaa hyvä espanjan kielen suullinen ja kirjallinen taito, tutustua espanjankielisen kirjallisuuden tärkeimpiin virtauksiin sekä perehtyä pääpiirteissään Espanjan ja espanjankielisten maiden historiaan, kulttuuriin ja yhteiskuntaan.

Aineopintojen tavoitteena on syventää kielitaitoa, perehdyttää espanjankielisten maiden nykykirjallisuuteen, nyky-yhteiskuntaan ja lähihistoriaan, sekä tutustuttaa espanjan kielen rakenteeseen kielitieteellisestä näkökulmasta.

Opintojen aloittaminen

Espanjan kielen opinto-oikeutta hakeville järjestetään **lähtötasokoe** kerran lukuvuodessa syyslukukauden alussa vaadittavan tason toteamiseksi. Perusopintojen aloittamisen vähimmäisedellytyksenä on hyvin tiedoin suoritettu espanjan lukiokurssi (D[B3]-kieli) tai muulla tavoin hankitut vastaavat tiedot ja taidot (esim. kielikeskuksen espanjan kielen alkeis- ja jatkokurssit). Uusia opiskelijoita otetaan vuosittain 15-25.

Kielitaito-opintojaksot suoritetaan järjestyksessä, ensin perusopintojen kielitaito-opintojaksot (P1-P5) ja seuraavaksi aineopintojen kielitaito-opintojaksot (A1-A3). Opiskelijan on aloitettava opintonsa sinä lukuvuonna, jolloin hän on saanut oppiaineen opinto-oikeuden. Opinnot katsotaan aloitetuiksi, kun opiskelijalla on oppiaineesta jokin hyväksytty opintosuoritus.

Syyslukukauden alussa opiskelijoille järjestetään **tiedotustilaisuus**, jossa mm. selvitetään oppiaineen käytännön järjestelyjä ja jaetaan rekisteriä varten **opintosuorituslomake**, johon opiskelija antaa henkilötietonsa. Muut tärkeät ohjeet ja määräykset ovat nähtävissä oppiaineen ilmoitustaululla (Pinni B 5019).

Opintojen kulku

Kaikista perusopintojen opintojaksoista ja aineopintojen kielitaito-opintojaksoista järjestetään opetusta vuosittain ja kurssien kesto vaihtelee yhdestä periodista kolmeen periodiin. Opintojaksot **P6-P9** ja **A4-A10** on myöskin mahdollista suorittaa kirjatentinä tai ohjattuna itsenäisenä työkentelynä, joskin luento-opetukseen osallistuminen on suositeltavaa. Opintojaksot **P1-P5** ja **A1-A3** ovat **pakollisia** luento- ja harjoituskursseja, joihin liittyy joko **kielitaitokoe** (P1-P5, A1-A3) tai **kertauskuulustelu** (P6-P9 ja A4-A10).

Kuulustelut

Luento- ja harjoituskurssien **kertauskuulustelut** järjestetään välittömästi ko. kurssin päätyttyä ja uusintakertauskuulustelu viimeistään seuraavan lukukauden alussa.

Jos opintojaksot **P6-P9** ja **A4-A10** suoritetaan kirjatentteinä, ne tentitään tiedekunnan yleisinä tenttipäivinä tai sopimuksen mukaan ja niihin sovelletaan Tampereen yliopiston opintojen arvointisääntöä.

Arvostelu

Opintojaksot ja opintokokonaisuudet arvostellaan numeroina viisiportaisella asteikolla **erinomainen (5), kiitettävä (4), hyvä (3), tyydyttävä (2), välttävä (1)**. Jotta osasuoritus hyväksyttäisiin osaksi opintokokonaisuutta, siitä on saatava vähintään arvosana **1**.

Opintokokonaisuuksien keskiarvo lasketaan opintopistemäärään nähden painotetusti. Opintokokonaisuuden arvosanaan **3** vaaditaan kuitenkin kielioppi- ja käännöskursseista vähintään arvosana **3**.

Osasuoritusten vanheneminen

Kielitaito-opintojaksot P1-P5 ja A1-A3 ovat voimassa kolme (3) kalenterivuotta suorituspäivästä lukien, jos kyseisestä opintokokonaisuudesta ei ole loppumerkintää. Muut osasuoritukset eivät vanhene. Loppumerkinnän kunkin opintokokonaisuuden suorittamisesta antaa lehtori, kun kaikki siihen kuuluvat opintojaksot on suoritettu.

PERUSOPINNOT 25 OP

Kielitaito 15 op

ESFPF1 Ääntämisharjoitukset 1 op

Tavoitteet: Espanjan kielen ääntäminen mahdollisimman hyvin.

Sisältö: Artikulaatio- ja intonaatioharjoituksia kielistudiossa ja espanjan fonetiikan perusteet.

Vaadittavat opintosuoritukset: Osallistuminen opetukseen JA Näyttökoe.

Osallistuminen ääntämisharjoituksiin ja ääntämiskoe.

Arviointi ja arviointiperusteet: Numerolla 1-5. Menestyminen harjoituksissa ja ääntämiskokeessa.

Kirjallisuus/Oppimateriaali: **A. Quilis**, Curso de fonética y fonología españolas. auditiivinen materiaali.

ESPFP2 Keskustelu- ja ainekirjoitusharjoitukset 3 op

Tavoitteet: Espanjan yleiskielen tuottaminen korrektisti sekä suullisesti että kirjallisesti.

Sisältö: Puhutun ja kirjoitetun kielen tuottamista tukeva harjoituskurssi. Keskusteluun osallistumisen lisäksi on kirjoitettava omavalmintainen aine ja 5 muuta kirjoitustehtävää

Vaadittavat opintosuoritukset: Osallistuminen opetukseen JA Harjoitustyö(t).

Opiskelija voidaan vapauttaa kurssin ensimmäisestä periodista, jos hän osoittaa omaavansa tarvittavan kielitaidon; hänen on kuitenkin osallistuttava toiseen periodiin.

Arviointi ja arviointiperusteet: Numerolla 1-5. Menestyminen harjoituksissa

Kirjallisuus/Oppimateriaali: Opettajan koamaa materiaalia kirjoista, lehdistä ja internetistä.

ESPFP3 Tekstin ymmärtäminen 2 op

Tavoitteet: Sanaston laajentaminen ja eri kielirekistereiden tyylien tunnistaminen.

Sisältö: Kirjoitetun yleiskielen ymmärtämisen harjoituskurssi

Vaadittavat opintosuoritukset: Osallistuminen opetukseen JA Harjoitustyö(t) JA Kirjallinen tentti.

Erialaisten tekstien ja niiden sanaston analysointi sekä kirjallinen kielitaitokoe.

Arviointi ja arviointiperusteet: Numerolla 1-5. Menestyminen harjoituksissa ja kertauskuulustelussa

Kirjallisuus/Oppimateriaali: Opettajan koamaa materiaalia kirjoista, lehdistä ja internetistä

ESPFP4 Käännös suomi-espanja I 5 op

Tavoitteet: Kyetä kääntämään suomenkielisiä tekstejä espanjaksi tavoitteena tuottaa sanastollisesti ja kieliopillisesti korrektia kieltä.

Sisältö: Kurssilla käännetään yleisluontoisia suomenkielisiä tekstejä espanjaksi sekä suullisesti että kirjallisesti.

Vaadittavat opintosuoritukset: Osallistuminen opetukseen JA Harjoitustyö(t) JA Kirjallinen tentti.

Osallistuminen käännösharjoituksiin, 6 kirjallista kotikäännöstä ja käännöskoe, jossa saa käyttää sanakirjaa.

Arviointi ja arviointiperusteet: Numerolla 1-5. Menestyminen kotikäännöksissä ja käännöskokeessa

Kirjallisuus/Oppimateriaali: Käännöstekstejä kirjoista ja lehdistä

ESPFP5 Kielioppi I 4 op

Tavoitteet: Morfologian ja tavallisten kieliopirakenteiden hallitseminen

Sisältö: Perehtyminen espanjan kielen normatiiviseen kielioppiin, erityisesti morfologiaan

Vaadittavat opintosuoritukset: Osallistuminen opetukseen JA Harjoitustyö(t) JA Kirjallinen tentti.

Osallistuminen kielioppiluentoihin ja niihin liittyviin rakenneharjoituksiin sekä kahteen kielioppitenttiin.

Arviointi ja arviointiperusteet: Numerolla 1-5. Menestyminen loppukuulustelussa.

Kirjallisuus/Oppimateriaali: **Fernández-Fente-Siles**, *Curso intensivo de español. Ejercicios prácticos. Niveles intermedio y superior*; **Taina Hämäläinen**, Espanjan kielioppi; **Sánchez-Martín-Matilla**, *Gramática práctica de español para extranjeros*.

Kielitieto ja maantuntemus 10 op

ESPFP6 Espanjalaisen Amerikan kirjallisuuden historia 3 op

Tavoitteet: Tutustua espanjalaisen Amerikan kirjallisuuden historiaan ja laajentaa sanastoa

Sisältö: Kurssilla tutustutaan espanjalaisen Amerikan kirjallisuuden tärkeimpiin virtauksiin

Vaadittavat opintosuoritukset: Osallistuminen opetukseen JA Harjoitustyö(t) TAI

Kirjallinen tentti.

Luentokurssi ja sovitut kirjallisuusarvioinnit. Kurssin voi korvata tenttimällä erikseen teoksen Bellini: Historia de la literatura hispanoamericana (69-76, 140-146, 182-189, 217-260, 365-377, 493-538) ja kirjoittamalla esseen kaunokirjallisuudesta teoksesta esim. seuraavista: José Martí: Nuestra América; Mario Vargas Llosa: Los jefes. Los cachorros; G. García Márquez: El coronel no tiene quien le escriba; Pablo Neruda: Alturas de Machu Pichu (Canto general) tai opettajan ohjeiden mukaan.

Arviointi ja arviointiperusteet: Numerolla 1-5. Menestyminen esseessä tai kirjatentissä

Kirjallisuus/Oppimateriaali: Bellini, G, Historia de la literatura hispanoamericana. käyteen kirjatentissä, s. 69-76, 140-146, 182-189, 217-260, 365-377, 493-538.

ESFP7 Espanjan kirjallisuuden historia 3 op

Tavoitteet: Tutustua Espanjan kirjallisuuden historiaan ja laajentaa sanastoa

Sisältö: Kurssilla tutustutaan Espanjan kirjallisuuden tärkeimpiin virtauksiin aina 1900-lukuun asti sekä perehdytään viiteen kaunokirjalliseen teokseen

Vaadittavat opintosuoritukset: Osallistuminen opetukseen JA Harjoitustyö(t)
TAI

Kirjallinen tentti.

Luentokurssiin osallistuminen ja kirjallisuusarvioinnin kirjoittaminen opiskelijan valitsemasta kaunokirjallisesta teoksesta. Kurssi voidaan korvata tenttimällä erikseen teoksen Lázaro-Tusón: Literatura española 2 (6-288) ja kirjoittamalla esseen kaunokirjallisesta teoksesta opettajan ohjeiden mukaan. Opiskelija valitsee luettavan teoksen esim. seuraavista: Anónimo: La vida del Lazarillo de Tormes, M. de Cervantes: Novelas ejemplares (cuatro a elegir); P. Calderón de la Barca: La vida es sueño. G. A. Bécquer: Rimas; José de Espronceda: El estudiante de Salamanca; José de Zorrilla: Don Juan Tenorio; J. Valera: Pepita Jiménez; B. P. Galdós: Nazarín; Antonio Machado: Campos de Castilla; M. de Unamuno: San Manuel bueno, mártir; J. Ramón Jiménez: Platero y yo; R. del Valle Inclán: Sonata de otoño o Pío Baroja: Fantasías vascas.

Arviointi ja arviointiperusteet: Numerolla 1-5. Menestyminen esseessä tai kirjatentissä

Kirjallisuus/Oppimateriaali: Lázaro-Tusón, Literatura Española 2; Valbuena, Historia de la literatura española I-VI.

ESFP8 Espanjan historia ja kulttuuritausta 2 op

Tavoitteet: Tutustua Espanjan historiaan ja laajentaa sanastoa

Sisältö: Kurssilla tutustutaan Espanjan historiaan ja kulttuuriin

Vaadittavat opintosuoritukset: Osallistuminen opetukseen JA Essee
TAI

Kirjallinen tentti.

Luentokurssi ja esseen kirjoittaminen opiskelijan valitsemasta historian tai kulttuurin aiheesta. Kurssin voi korvata tenttimällä teoksen Flores Guerrero: El mundo hispánico (paitsi espanjalaisen Amerikan käsittevä osuus).

Arviointi ja arviointiperusteet: Numerolla 1-5. Menestyminen esseessä tai kirjatentissä

Kirjallisuus/Oppimateriaali: Flores Guerrero, El mundo hispánico; Tuñón de Lara-Valdeón, Historia de España.

ESFP9 Espanjalaisen Amerikan historia ja kulttuuri 2 op

Tavoitteet: Tutustua espanjalaisen Amerikan historiaan ja laajentaa sanastoa.

Sisältö: Espanjalaisen Amerikan historian ja kulttuurin tuntemus.

Vaadittavat opintosuoritukset: Osallistuminen opetukseen JA Essee
TAI

Kirjallinen tentti.

Luentokurssi ja esseen kirjoittaminen opiskelijan valitsemasta historian tai kulttuurin aiheesta. Kurssin voi korvata tenttimällä teoksen G. Vázquez-N. Martínez Díaz: Historia de América Latina (osat: Marco geográfico, La América española ja La América contemporánea.).

Arviointi ja arviointiperusteet: Numerolla 1-5. Menestyminen esseessä ja kirjatentissä.

Kirjallisuus/Oppimateriaali: G. Vázquez-N. Martínez Díaz, Historia de América Latina.

AINEOPINNOT 35 OP

Kielitaito 12 op

ESPFA1 Suullinen ja kirjallinen esitys 4 op

Tavoitteet: Espanjan kielen tuottaminen korrektisti eri aihepiireissä sekä suullisesti että kirjallisesti.

Sisältö: Keskustelu sovitua aiheista ja eri aiheiden esittäminen. Ohjattu keskustelu. Kirjoitetun kielen tuottamisen harjoituskurssi. Esitettyjen tekstien tarkastaminen sisällön ja kieliasun kannalta.

Vaadittavat opintosuoritukset: Osallistuminen opetukseen JA Essee.

Luentokurssiin osallistuminen ja kahden omavaliintaisen esseän kirjoittaminen opettajan ohjeiden mukaan.

Arviointi ja arviointiperusteet: Numerolla 1-5. Menestyminen harjoituksissa ja esseissä.

Kirjallisuus/Oppimateriaali: Opettajan koostamaa materiaalia kirjoista, lehdistä ja internetistä.

ESPFA2 Espanjan kielioppi II 4 op

Tavoitteet: Syntaksin ja vaikeiden kielioppirakenteiden hallitseminen.

Sisältö: Kurssilla käsitellään verbien aikamuotojen käyttöä erilaisissa lauseissa ja perehdytään syntaksiin ja vaikeisiin rakenteisiin.

Vaadittavat opintosuoritukset: Osallistuminen opetukseen JA Harjoitustyö(t) JA Kirjallinen tentti.

Osallistuminen luontokurssiin, rakenneharjoitusten tekeminen ja kertauskuulustelu.

Arviointi ja arviointiperusteet: Numerolla 1-5. Menestyminen harjoituksissa ja kertauskuulustelussa

Kirjallisuus/Oppimateriaali: **Concha Moreno**, Temas de gramática. Nivel superior de español; **Taina Hämäläinen**, Espanjan kielioppi.

ESPFA3 Käännös suomi-espanja II 4 op

Tavoitteet: Kyetä kääntämään vaikeahkoja suomenkielisiä tekstejä espanjaksi tavoitteena tuottaa sanastollisesti ja kieliopillisesti korrek-tia kieltä

Sisältö: Kurssilla käännetään vaativia suomenkielisiä tekstejä espanjaksi tavoitteena tuottaa sanastollisesti ja kieliopillisesti korrek-tia kieltä.

Vaadittavat opintosuoritukset: Osallistuminen opetukseen JA Harjoitustyö(t) JA Kirjallinen tentti.

Osallistuminen käännösharjoituksiin, 6 kirjallista kotikäännöstä ja käännöskoe, jossa saa käyttää sanakirjaa.

Arviointi ja arviointiperusteet: Numerolla 1-5. Menestyminen käänöksissä ja kään-nös-kokeessa

Kirjallisuus/Oppimateriaali: tiedot Kään-nöstekstejä kirjoista ja lehdistä.

Kielitieto ja maantuntemus 23 op

ESPFA4 Espanjalaisen Amerikan kirjallisuuden tuntemus 4 op

Tavoitteet: Tutustua espanjalaisen Amerikan nykykirjallisuuteen ja sen taustaan sekä laajentaa sanastoa.

Sisältö: Perehdytään espanjalaisen Amerikan kirjallisuuden historiaan, varsinkin nykyhistoriaan (1900-luku) ja analysoidaan merkittävimpiä teoksia.

Vaadittavat opintosuoritukset: Kirjallinen tentti
TAI

Osallistuminen opetukseen JA Harjoitustyö(t).

Luentokurssi ja sovitut kirjallisuusarviointit. Kurssin voi korvata tenttimällä erikseen teoksen Bellini: Historia de la literatura hispanoamericana (275-308, 346-350, 391-399, 459-464, 502-632) ja kirjoittamalla arvoinnit kahdesta kaunokirjallises-ta teoksesta opettajan ohjeiden mukaan. Opiske-lija valitsee luettavat teokset esim. seuraavista: G. García Márquez: Cien años de soledad; Juan Carlos Onetti: El astillero, Ciro Alegría: El mundo es ancho y ajeno; Jorge Icaza: Huasipungo; Miguel A. Asturias: Leyendas de Guatemala; Jorge Luis Borges: El Aleph; Mario Vargas Llosa: Historia de Mayta; Julio Cortázar: Los premios; Ernesto Sábato: El túnel; César Vallejo: Trilce, Mariano Azuela: Los de abajo; o Alejo Carpentier: El reino de este mundo.

Arviointi ja arviointiperusteet: Numerolla 1-5. Menestyminen esseissä tai kirjatentissä.

Kirjallisuus/Oppimateriaali: **Franco, J.**, Historia de la literatura hispanoamericana; **Bellini**, Historia de la literatura hispanoamericana.

ESPFA5 1900-luvun Espanjan kirjallisuus
4 op

Tavoitteet: Tutustua Espanjan nykykirjallisuuteen ja sen taustaan sekä laajentaa sanastoa.

Sisältö: Kurssilla tutustutaan Espanjan 1900-luvun kirjallisuuden tärkeimpiin virtauksiin sekä perehdytään kahteen kaunokirjalliseen teokseen.

Vaadittavat opintosuoritukset: Osallistuminen opetukseen JA Harjoitustyö(t)
TAI

Projekti / käytännön työ.

Luentokurssi ja sovitut kirjallisuusarvioinnit. Kurs- sin voi korvata tenttimällä erikseen teoksen Láza- ro-Tusón: Literatura Española 2 (289-384) ja kir- joittamalla arvioinnit kahdesta kaunokirjallisesta teoksesta opettajan ohjeiden mukaan. Opiske- lija valitsee luettavat teokset esim. seuraavista: Camilo José Cela: La familia de Pascual Duarte, Blas de Otero: Pido la paz y la palabra y A. Buero Vallejo: Historia de una escalera.; F. García Lorca: Bodas de sangre; Alejandro Casona La barca sin pescador; M. Mihura: Tres sombreros de copa; M. Delibes: Los santos inocentes; Carmen Laforet: Nada; J. J. Millás: La soledad era esto; M. Vázquez Montalbán: El pianista ; Julio Llamazares: La lluvia amarilla; Juan Marsé: El amante bilingüe; Soledad Puértolas: Todos mienten; A. Muñoz Molina: El invierno en Lisboa tai Colección: El cuento español 1940-1980 (7 cuentos).

Arviointi ja arviointiperusteet: Numerolla 1-5. Menestyminen esseissä tai kirjatentissä.

Kirjallisuus/Oppimateriaali: **Lázaro-Tusón**, Literatura Española 2; **García López**, Historia de la literatura española.

ESPFA6 Espanjan lähihistoria ja nyky-yhteiskunta 3 op

Tavoitteet: Tutustua Espanjan kehitykseen ja laajentaa sanastoa.

Sisältö: Kurssilla perehdytään Espanjan historiaan ja yhteiskuntaan 1900-luvun alusta meidän päiviimme.

Vaadittavat opintosuoritukset: Osallistuminen opetukseen JA Essee
TAI

Kirjallinen tentti.

Luentokurssi, johon kuuluu esseen kirjoittaminen jostakin yhteiskunnallisesta tai historiallisesta aiheesta. Kurssin voi korvata tenttimällä erikseen teoksen G. Payne Stanley: La España Contemporánea tai Amando de Miguel: Cien años de urbanidad. Crítica de costumbres de la vida española.

Arviointi ja arviointiperusteet: Numerolla 1-5. Menestyminen esseessä tai kirjatentissä.

Kirjallisuus/Oppimateriaali: **Amando de Miguel**, Cien años de urbanidad. Crítica de costumbres de la vida española; **J. E. Castelló**, España siglo XX, 1874-1978. Sanomalehtien artikkeleita ja audiovisuaalista materiaalia

ESPFA7 Latinalaisen Amerikan lähihistoria ja nyky-yhteiskunta 3 op

Tavoitteet: Tutustua espanjalaisen Amerikan kehitykseen ja laajentaa sanastoa.

Sisältö: Kurssilla perehdytään espanjalaisen Amerikan historiaan ja yhteiskuntaan 1900-luvun alusta meidän päiviimme.

Vaadittavat opintosuoritukset: Osallistuminen opetukseen JA Kirjallinen tentti
TAI

Kirjallinen tentti.

Luentokurssiin osallistuminen ja kertauskoolustelu. Kurssin voi korvata tenttimällä erikseen teoksen C. Malamud : América Latina, siglo XX: La búsqueda de la democracia.

Arviointi ja arviointiperusteet: Numerolla 1-5. Menestyminen kertauskuulustelussa tai kirjatentissä.

Kirjallisuus/Oppimateriaali: **G. Vázquez-N. Martínez Díaz**, Historia de América Latina; **C. Malamud**, América Latina, siglo XX: La búsqueda de la democracia; **Halperin, T.**, Historia Contemporánea de América Latina.

ESPFA8 Nyky- ja puhekieli 3 op

Tavoitteet: Hallita espanjan nykykielen erityispiirteitä ja tunnistaa eri kielialueiden eroja.

Sisältö: Kurssilla perehdytään espanjan nykykielen rakenteeseen ja puhutun kielen ominaisuuksiin eri kielialueilla.

Vaadittavat opintosuoritukset: Osallistuminen opetukseen JA Kirjallinen tentti

TAI

Kirjallinen tentti.

Luentokurssiin osallistuminen ja kertauskuulustelu. Kurssin voi korvata tenttimällä erikseen teoksen Vigara Tauste: Morfosintaxis del español coloquial.

Arviointi ja arviointiperusteet: Numerolla 1-5. Menestyminen kertauskuulustelussa tai kirjatentissä.

Kirjallisuus/Oppimateriaali: **Beinhauer, W.**, El español coloquial; **Vigara Tauste**, Morfosintaxis del español coloquial; **C. E. Kany**, Sintaxis hispanoamericana. Lisäksi opettajan kokoomaa materiaalia alan kirjallisuudesta, lehdistä ja internetistä.

ESPFA9 Espanjan kielen variaatio ajallisesti ja maantieteellisesti 3 op

Tavoitteet: Perehtyminen nykyespanjan maantieteelliseen vaihtelevuuteen kielihistorian valossa.

Sisältö: Espanjan kielen kehityksen historia ja nykyisten kielialueiden taustat ja erityispiirteet.

Vaadittavat opintosuoritukset: Osallistuminen opetukseen JA Kirjallinen tentti

TAI

Kirjallinen tentti.

Luentokurssiin osallistuminen ja kertauskuulustelu. Kurssin voi korvata tenttimällä erikseen teoksen A. Quilis: Introducción a la historia de la lengua española.

Arviointi ja arviointiperusteet: Numerolla 1-5. Menestyminen kertauskuulustelussa tai kirjatentissä.

Kirjallisuus/Oppimateriaali: **A. Zamora Vicente**, Dialectología española; **A. Quilis**, Introducción a la historia de la lengua española; **R. Lapesa**, Historia de la lengua española; **Zamora M. y J. Guitart**, Dialectología hispanoamericana. Lisäksi näytteitä eri maiden ja murteiden puheesta.

ESPFA10 Espanja vieraana kielenä 3 op

Tavoitteet: Perehtyminen espanjan kielen opetusmenetelmiin ja opetusmateriaaleihin.

Sisältö: Espanjan kielen opetus vieraana kielenä, materiaalit ja erityisongelmat.

Vaadittavat opintosuoritukset: Osallistuminen opetukseen JA Harjoitustyö(t) JA Kirjallinen tentti

TAI

Kirjallinen tentti.

Arviointi ja arviointiperusteet: Numerolla 1-5. Luentokurssiin osallistuminen, kertauskuulustelu ja oman opetusmateriaalin tekeminen. Kurssin voi korvata tenttimällä erikseen opettajan kokoaman materiaalin.

Kirjallisuus/Oppimateriaali: **K. Griffin**, Lingüística aplicada a la enseñanza de español como 2/L; **Gelabert, Bueso y Benítez**, Producción de materiales para la enseñanza de español; **M. L. Gutiérrez**, Problemas fundamentales de la gramática del español como 2/L; tiedot Kirjatenttiä varten opettajan kokoomaa materiaalia mm. edellä mainitusta kirjallisuudesta.